

SAN PASCUAL

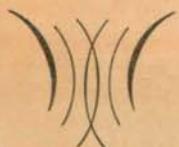
FEBRERO 1963



Libreria Católica

Sucesor de Vda. de

E. Roses



Colón, 11 Teléfono 2162
CASTELLON

REPORTAJES **MARTINEZ**

BODAS

BAUTIZOS

COMUNIONES

REPORTER EXCLUSIVO DEL TEMPLO
VOTIVO EUCHARISTICO INTERNACIONAL
DE SAN PASCUAL BAYLON



Mayor Sto. Domingo, 47 VILLARREAL

Próximo mes de Marzo

Inauguración

**CINE
BAHIA**

A beneficio

Obras Pro-Templo

SAN PASCUAL BAYLON

COMERCIANTE.. EMPRESARIO...
recuerda... la publicidad más
efectiva a través de
DIAPOSITIVAS... FILMETS...
CARTELES... etc.

y al propio tiempo,
colaborarás con tus limosnas
al levantamiento del Templo a

SAN PASCUAL BAYLON

Pide presupuesto sin compromiso
a la Agencia de Publicidad del

CINE BAHIA

Apartado de Correos, 25
Virgen de Gracia, 26

VILLARREAL

SAN PASCUAL

BOLETIN INFORMATIVO DE LAS OBRAS DEL TEMPLO

DEPOSITO LEGAL CS. 138 1961

(CON LICENCIA ECLESIASTICA)

AÑO XIV

FEBRERO 1963

N.º 142

EDITORIAL



Las conquistas obtenidas por la ciencia mediante esas naves espaciales han llevado al hombre a considerar el mundo como un «islote» y él crecido en su pequeñez, entierra entre los escombros de la soberbia humana las enseñanzas del Maestro de la Humanidad, Cristo, quien nos enseñó a llamar a Dios con las dulces palabras del «PADRE NUESTRO».

Aunque no queramos confesarlo, ciertamente hay algo que hemos olvidado y que es de suma importancia en el desenvolvimiento de la vida de los hombres. Hay ciertamente un cúmulo de obstáculos en la vida de cada día con los cuales se tropieza y que se hace necesario remover, pues, proliferan en nuestro medio ambiente como un maligno tumor que poco a poco pone en peligro la vida social y moral de los individuos, por lo que se hace necesario el retorno a lo espiritual, a Dios, destruyendo todos esos obstáculos para que el hombre se encuentre a sí mismo y conquistar la verdad en toda su amplitud.

Retrocediendo en el tiempo y en la Historia, encontramos que hace dos mil años Dios lanzó a los cuatro vientos, desde el monte de las beatitudes, las soluciones a todos los problemas humanos nuestros y que están y deben estar en la «órbita de Dios», porque nadie viola impunemente sus leyes, pues los tiempos son los grandes testigos. Testigos de Dios son las desgracias que azotan a veces los pueblos, comarcas y regiones, destruyendo lo que el hombre egoísticamente trabajó con tanto afán, creyéndose el único dueño sin dependencia alguna. Dios permite que los elementos se vuelvan contra el esfuerzo humano para hacer que nosotros volvamos a El y al buen camino por la reflexión sincera y cordial, siguiendo la senda que

un día desde la cumbre del «monte» nos señaló. Ahí tenemos la voz de Dios con la que nos llama al permitir que los elementos agosten nuestros desvelos egoistas agostando los áreos frutos sazonados de nuestra amada Huerta a fin de que pongamos más nuestra fe en El y nuestra confianza.

Este es el mensaje de Dios y su apremiante lección con la cual nos quiere poner nuevamente en la «Orbita de Dios». Reflexionemos seriamente, y veremos que nos habíamos apegado demasiado a lo que creíamos exclusivamente nuestro y que quizás no hemos compartido con Dios, mediante nuestras ofrendas, de lo que El nos daba en medio de nuestros campos. Demos a Dios sincera y desprendidamente, algo de aquello que El nos da y nosotros con su ayuda producimos y volvamos a colocarnos en la «Orbita de Dios» con la intercesión de nuestro Santo Patrono San Pascual. Demos con largueza a Dios por medio de San Pascual lo que podamos, para cooperar todos a la realización de su Santa Casa donde le podamos hacer entrega de nuestras ofrendas y sacrificios en acción de gracias. Dad y recibiréis, dice Dios, y así Dios os bendecirá y la felicidad volverá a reir como suave brisa por los campos y naranjales nuestros.

Por San Pascual y su Templo, confiando en Dios, adelante.

LA DIRECCION

Máximas espirituales

Cuentan de un alma que al decir en la oración al Señor «Jesús te amo» oyó esta respuesta del cielo: Obras son amores y no buenas razones. Piensa si acaso tú no mereces también ese cariñoso reproche.

Si las cosas no cambian para tí, cambia tú. Haz las cosas «viejas con espíritu nuevo» cada día.

Señor, mientras Tú tengas quejas de mí, yo no tengo derecho a quejarme de nadie.

«El progreso técnico, cuando se interpreta en su más profundo sentido, sólo hace que el hombre caiga de rodillas para adorar a Dios». (Juan XXIII).

EL PASTOR DE TORREHERMOSA

Por el Rdo. P. Antonio M.^o Marcel

IX.-UN NUEVO AMO: MARTIN GARCIA

Con la recepción eucarística operóse en Pascual una transformación en toda su conducta.

Su unión con Dios era tan íntima y continúa que se reflejaba en todos sus actos por insignificantes que parecieran. Obraba con más gravedad y reflexión. Sus palabras, quizás menos abundantes pero más persuasivas. Y sus acciones poseían tal madurez y diligencia en el cumplimiento exacto de su obligación, que uno de los labradores más acomodados, don Martín García, concibió la idea de encargarle el cuidado de sus rebaños.

Así lo manifestó un día a su tocayo y convecino.

—Martín Baylón —le dijo García— quisiera que tu hijo Pascual se encargase de la custodia de mi ganado.

— Es muy niño, todavía — repuso Baylón, sorprendido por tal propuesta.

— ¡Bah! su corta edad no ofrece obstáculo alguno.

— Sólo tiene doce añicos, García. Y, para tomar la responsabilidad que quieres confiarle, son pocos años.

— Lo que le falta en edad, le sobra en conocimiento del oficio, — insistió don Martín García.

— No lo voy a negar: celo y vigilancia no le falta. Pero...

— No temas. Por de pronto le pondría bajo la dirección de un viejo rabadán el cual podrá asesorarle en los casos difi-

les ¿no te parece?

— Bien.

— Mientras tanto, el zagal, irá asumiendo, por la edad, la representación necesaria para hacerse respetar de los demás pastores.

No le pareció mal el trato a Martín Baylón. Por otra parte, sabía de sobras que su tocayo y convecino, don Martín García era hombre de rectas costumbres y un buen cristiano a carta cabal. Accedió, pues, a su propuesta, pero no sin antes recomendar a su hijo Pascual que pusiese todo su esmero en el recto comportamiento y vigilancia del ganado.

Pascual, sumiso y obediente, atendió los consejos de su padre y le prometió observarlos con toda diligencia.

En efecto. No se vieron defraudadas las esperanzas que don Martín García había depositado en Pascual. Ya no fue sólo el celo que puso en desempeñar su oficio pastoril, sino más bien el espectáculo diario de sus virtudes lo que llamó poderosamente su atención, ya que sirvió de ejemplo a los demás pastores cuyas costumbres dejaban mucho que desear.

Todo ello motivó un cambio absoluto en la vida de los pastores, no solo bajo el punto de vista religioso, sino también en la moral. El único que se resistió, en un principio a su benéfica influencia, fue el viejo rabadán. Por sus años y antigüedad en la casa de don Martín García, mandaba a los demás pastores. Su temperamento áspero e irascible le hacía mostrarse despótico con sus subordinados. Por otra parte era hombre nada temeroso de Dios y muy codicioso de los bienes ajenos. Algunos de sus vicios eran sobradamente conocidos de su amo, pero muchos otros eran ocultados por su hipocresía. Martín García, movido a lástima por su edad y por no dejarle en la miseria, no le había despedido, si bien pensaba relevarle de su cargo, dándole a modo de pensión lo necesario para que pudiera mantener a su familia.

Este rabadán no podía soportar los ejemplos de virtud que daba Pascual a los demás pastores. Por eso, en su afán

de desacreditarle, trató de pervertirle.

Pero, bien merece un capítulo aparte.

X.- EL ROBO NO ES GRATO A DIOS.

La vida de Pascual en la majada de su amo D. Martín García, era la misma en cuanto a sus prácticas de piedad.

Cuando tenía oportunidad oraba largas horas en los santuarios; cuando no, lo hacía en medio del campo, pero siempre buscando lugares solitarios para evitar ser visto por sus compañeros e interrumpido en sus piadosas plegarias.

Mas el viejo rabadán, que había jurado desacreditarlo ante su amo, espía todos sus pasos para anular la influencia que ejercía el hijo de Martín Baylón.

Un día le halló entretenido entre sus rezos y pensando sería una buena oportunidad para sus fines maquiavélicos, llamó a otros pastores y salió a su encuentro.

—Bien, muy bien. ¿Así cuidas del ganado? —le increpó bruscamente el rabadán.

—¡Vaya! ¿qué diría tu padre si conociese tus diligencias? —recalcaba con sorna otro de los pastores.

Mirad mis ovejas —respondió dulcemente Pascual. — Pacen tranquilas y alegres sin que se haya descarriado una sola.

—Tiene razón el zagal —dijo hipócritamente el rabadán, haciéndose el dulzón. —A propósito, Pascual —continuó— ¿podrías venir con nosotros a este viñedo?

—Hay unas uvas muy sabrosas —recalcó, relamiéndose los labios, un pastor.

—¿Son vuestras, por ventura? —insinuó

—Vuestras, no; pero, ahora, no está el amo. Podemos cogerlas sin cuidado. Nadie nos ve.

—Los ojos de Dios seguro que os vigilarán. No queráis cometer tal pecado.

—¡Bah!, ¡bah!, ¡bah!, me río de tus escrúpulos y mojigaterías. Al dueño de esta finca le sobran unos cuantos racimos.

—¡Es inútil!, no iré. No quiero manchar mis manos. No quiero robar. Además, os suplico, no manchéis vuestras almas con este pecado. El robo no es grato a Dios.

—Pues, si no quieres, irás a la fuerza —gritó iracundo el rabadán.

Aunque me hiciéreis pedazos, no me obligaríais a cometer acción tan fea.

Ante la resistencia de Pascual, el rabadán entró él mismo en la viña, y robó las uvas con el propósito de hacerlas comer a Pascual para que no pudiera negar, ante la presencia de los pastores, que se había aprovechado del hurto.

Pero, Pascual, haciendo caso omiso de tales amenazas, se negó absolutamente, con tal firmeza, que el rabadán confuso y avergonzado, desistió de tal resolución.



La dulce paciencia y la heroica virtud del joven pastor, ablandaron la dureza del corazón del viejo rabadán. Su carácter fue suavizándose poco a poco. La nobleza y bondad de Pascual, le atraían hacia nuevos horizontes. Reprimía con más facilidad su temperamento iracundo, hasta convertirse en un buen cristiano. Todo lo cual acrecentó la benéfica influencia que el santo mancebo ejercía entre sus compañeros de la vida pastoril.

Jamás se le olvidó aquella frase: «El robo no es grato a Dios».

XI.- PIENSO HACERME RELIGIOSO

El carácter duro y agreste de los pasto-

res, reforzado por un sentimiento de honor mal comprendido, motivaban, con frecuencia, grandes reyertas entre la gente pastoril.

Pascual sentía horror a tales espectáculos que a veces le afectaban, pero no se sentía dispuesto a habérselas a puñetazos, y menos a golpes de cayado para defenderse, y herir a mansalva alguno de sus compañeros.

Sólo con Juan Aparicio, algo mayor en edad que Pascual, podía solazarse y comunicar sus turbulencias, haciéndole partícipe de las intimidades de su espíritu inquieto.

—¡Hola, Pascual! ¿Estorbo tus oraciones, acaso?

—No, Aparicio. Ya sabes lo muy agradable que me es tu compañía.

—¿Te vagustando ya más la vida pastoril?

—No, amigo. Mi anhelo es otro muy distinto. Este oficio de pastor no tiene nada de bueno. Es muy propenso a originar continuas disputas. Yo no quiero pasar la vida de este modo. Pienso hacerme Religioso.

—También sirves a Dios siendo pastor. Bien puedes hacer oración, y aún penitencias, si quieres.

—Mas, yo quisiera un lugar seguro, donde consagrarme sin riesgo de mi alma a adorar a Jesús Sacramentado. Insisto: Pienso hacerme Religioso.

—Hazte, pues, aunque sea en calidad de lego, en el monasterio cisterciense de Nuestra Señora de Huerta, del cual tus padres son colonos. Está consagrado a la Santísima Virgen y posee recursos abundantes. Además, tiene la ventaja de estar en tu país.

—No —repuso Pascual,— ese monasterio no me agrada, sino otros cuyo hábito es distinto del que usan ellos.

—¿Y qué más te da a tí, de que sean estos o aquellos?

—Escucha y me comprenderás.

Pascual hizo una pausa, y Juan Aparicio se sentó a su lado.

—Un día se me aparecieron un Religioso y una Religiosa. Vestían un sayal muy tosco, y ceñían su cuerpo con una cuerda. Se acercaron a mí, me miraron con ternura, y la Religiosa me ofreció un hábito como el de ellos. Cuando intenté recogerlo, desaparecieron.

—Podría ser fruto de tu imaginación.

—Quizás. Pero, de nuevo se me ha aparecido aquel Religioso, y me dijo con su faz llena de bondad: «Pascual, la vida religiosa es muy agradable a Dios».

—¿Y donde están estos frailes que me cuentas?

—No lo sé. Estas apariciones me han consolado en extremo, pero, al propio tiempo, me han sumergido en un mar de confusiones. ¿Cómo dar con dichos Religiosos, de los que parecía valerse el cielo, para indicarme su divino beneplácito?

—¿Y qué piensas hacer?

—No lo sé. Pero, no cesaré de recorrer



el mundo hasta que encuentre con semejantes frailes.

Desde entonces, Pascual, vésele siempre vestido con túnica cenicienta, ajustada a la cintura por gruesa cuerda, y oculta por la capa que lleva de ordinario, y por un sombrero de anchas alas, uniforme clásico de los pastores españoles.

Y en su corazón florecerá una idea que le obsesionará de continuo: Pienso hacerme Religioso.

(Continuará)

EL PAPA

figura máxima de 1962.

Por el cielo de la historia desfilan los hombres, principalmente, aquellos que son rectores de los destinos de la sociedad humana, escribiendo día a día, con su actuación, las páginas de ese Libro de la vida de los pueblos, que será la fuente a la que se acercarán las futuras generaciones a leer y considerar los hechos auténticos, grabados para el futuro en la verdadera historia, maestra de generaciones y de los pueblos.

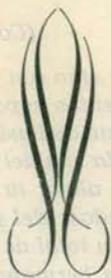


Entre los héroes que desfilan por las páginas de la historia y que la van escribiendo con su vida día a día, está muy considerado y con verdadera justicia el actual Pontífice, llamado de la bondad, de la paz y de la simpatía, notas que, brotando de su corazón paternal, van sembrando la felicidad de los pueblos en su paso por la vida. Justicieramente la historia contemporánea y los pueblos han considerado como uno de los grandes de los tiempos de hoy al Papa Juan XXIII y el inmenso mundo de los papeles, diarios, periódicos y revistas del mundo entero, le han elegido la figura máxima, descolante en nuestros días y notoriamente del año 1962, desplazando con su actuación y méritos justicieros a otros grandes del mundo, de la política y gobierno de los pueblos, como un Kennedy, el hombre enérgico de Estados Unidos, lleno de serenidad y temple en el gobierno de su pueblo.

Como figura de primera magnitud, ha elegido la historia al actual Papa para grabar su nombre con letras de oro en sus páginas, que el polvo de los siglos no podrá borrar, transmitiendo a la posteridad su señera figura con sus obras y méritos, que ahí está su obra de acometer la preparación del Concilio Ecuménico Vaticano II, inaugurado en el pasado Octubre con un exitazo rotundo. Admirando ese hecho trascendental de los tiempos actuales, podremos aquilatar más la figura de Juan XXIII, quien pasará a la historia con el Concilio Ecuménico Vaticano II para que «El sagrado depósito de la doctrina cristiana sea custodiado y enseñado en forma eficaz».

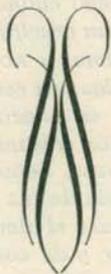
Ante esta designación hecha en el Papa Juan XXIII como la figura más importante del año 1962, todos los creyentes en Jesucristo deben vibrar de gozo, porque la simpatía del Papa y su bondad están en todos los corazones.

P. E. Fernández, O. F. M.



Mis

Naranjos



*Soy modesto Labrador,
cual mi sudor es la tierra,
sobre ésta, consumidor,
y mi consuelo, lo es ella.*

*Cuando los vientos azota...
...mis Naranjales, reniego
y en cambio bailo mi JOTA,
si estos me rinden luego.*

*Soy valenciano, lo juro,
Villarreal, es mi cuna,
labrador soy con orgullo
y siempre sueño en la luna.*

*Si el tiempo con sus heladas...
estropea mis naranjos,
mis glorias quedan truncadas
y abandona mis encantos.*

*Tristezas todos tenemos,
el más pobre y el más rico,
y nadie cual dos queremos,
tenerlas como un olvido.*

*Pero Dios es siempre quien manda,
y en El debo confiar,
pues mi tierra nunca es nada,
si la quiere estropear.*

Por tal motivo me digo:

*Si Tú que todo lo puedes...
me dejas sobre el olvido,
este saber que tu tienes,
abandona mi cultivo.*

*Mis naranjos son mis glorias,
mi fortuna está con ellos,
pues tu creces mis memorias,
cual mis frutos son tan bellos.*

*Así pues, mi Dios amado,
no me olvides por lo tanto,
cuida mi FRUTO DORADO,
que lo es todo mi encanto.*

E. M.

Villarreal, Febrero 1963

LA LLAMADA DIVINA

Capítulo V - El dolor

(Continuación)

Alguien ha dicho que la vida no merece la pena ser «vívida» sino con gran dolor, pues acabando la jornada, la gloria se mide por los sufrimientos soportados con resignación y ofrecidos a Dios. En mi juvenil existencia, radiante de ilusiones, se iba a abrir ahora, un nuevo sendero: comenzaría a caminar por la vía del dolor. Una nueva flor, desconocida para mí, brotaría en el jardín de mi alma: la pasionaria. El Señor empezaba a prepararme, sin yo misma saberlo, valiéndose del sufrimiento, «mi camino de Damasco» que terminaría, al fin, con la donación total de mi ser a El.

Sucesos importantes habían ocurrido en mi hogar. Mis dos hermanas mayores, finalizadas sus carreras de Farmacia, contrajeron matrimonio. La tercera estudiaba Derecho y yo acababa de terminar el Bachillerato, ya que en el mes de Septiembre de 1939 me examiné de cuarto año, obteniendo en conjunto la calificación de notable. Y quinto y sexto año los saqué igualmente, con notables en el curso académico 1939-40, dispuesta ya a practicar la prueba del Examen de Estado para principiar después estudios universitarios. Con el afán de hacer dos años en uno, quedé muy debilitada, por lo que las tres hermanas que quedábamos en casa con mi padre, anhelábamos salir de la capital de España y pasar las vacaciones veraniegas en nuestra residencia mediterránea, a fin de recuperar las perdidas fuerzas físicas. Mas Dios en sus inescrutables designios, tenía previsto otra cosa, impidiendo con ello se realizasen nuestros proyectados planes. Y yo fui la protagonista del infausto acontecimiento: Me visitó la enfermedad. Padebí una pleuresía de las llamadas secas, que por no darle importancia, puso mi vida en trance de muerte.

Con mis diecinueve años recién cumplidos, el mundo empezó a cambiar de color para mí. Sentí la sensación de ver en mi espíritu, caer, como hojas secas, las ilusiones de la vida... Sufri, entonces, golpe mortal, más que en el cuerpo, en el alma.

Hoy, a largos años de distancia,—en místico solloquio,—mi alma habla con Dios: —¡Señor! El corazón humano, bien lo sabes, se resiste a veces a pronunciar el FIAT, el ¡hágase tu voluntad! ante los sufrimientos. Y no debiera ser así. Bendito sufrimiento que unido al tuyo redentor, se transforma en hostia bendita, de la cual, continuamente percibimos bienes de incalculable precio, —paz, conformidad y hasta gozo íntimo en el dolor, porque detrás de las espinas y de las lágrimas, surge el perfume del amor.

Yo quisiera, Señor, ahora, en nombre de todos los corazones lacerados, expresarte la gratitud que te debo por el inmenso beneficio que me has hecho cuando gustaste probarme con la cruz de la enfermedad y mi cuerpo llegó a ser un crucifijo de dolor. ¡Oh Jesús! Tu sabes lo que es ofrendar la vida por todas las almas y no ignoras la conveniencia exacta del grado de dolor para cada una de ellas, en este valle de lágrimas en orden a su salvación eterna. Todos sabemos que en el ocaso de esas vidas calvarios del hombre enfermo, que ha vivido con resignación cristiana y exhale el postrer suspiro entregando su cuerpo deshecho en tus brazos, Señor, entonces será el momento del glorioso triunfo, la apoteosis, y una aureola de luz y santidad circundará esa vida que fue truncada en la tierra. ¡Qué júbilo para el alma doliente! si sabe embalsamar su sufrimiento con rosas de paz, de amor y de conformidad, porque la alegría en el dolor es santidad y poesía! ¡Qué honda sabiduría encierra el sufrimiento, Señor! Quien aprende a sufrir, aprende a vivir. ¡Gracias, Señor, por las penas y aflicciones que para nuestro bien, has puesto en los caminos de la vida!

(Continuará)

XEMELITA

Balcón a la calle



Pasaron ya las fiestas tradicionales, quedando el ciclo navideño cerrado con la fiesta de la Purificación de Nuestra Señora, con la rapidez vertiginosa de todas las cosas de este trepidante mundo que convierte rápidamente en histórica y efeméride la noticia de hoy.

Con la proximidad de mejor tiempo, parece que los ceños fruncidos, la expresión triste, la congoja y la amargura, se disipan y los labios crispados se distienden con lo que parece ser una sonrisa.

Las heladas, con sus tristes consecuencias, se van alejando de nuestro recuerdo al compás monorítmico del tic-tac del reloj, convirtiendo, en anécdota, lo que fue tragedia.

Así es el rosario de la vida. Ayer pasamos los misterios del dolor para adentrarnos hoy con los gozosos y así sucesivamente y en el desgrane de las cuentas, compartimos las penas con las alegrías y las lágrimas quemantes con las risas alborozadas que nos alegran la vida.

Y, precisamente hoy, brilla el sol. Y su maravilla calienta los cuerpos hasta ayer ateridos por el frío y en el cielo azul vuelan las aves.

La primavera se avcina. Pronto, muy pronto, empezarán los árboles a vestirse de verde y florecerán los rosales, recogiendo el ambiente el aroma, el perfume del azahar, como una promesa, como un anticipo de un año mejor para todos, por la bondad de Aquel que hace unos días celebrábamos su nacimiento y que pronto, también, los morados de la cuaresma nos recordarán su Pasión.

Y yo me pregunto: ¿En las tristes horas pasadas, nos hemos acordado del hermano más desdichado que nosotros y que tal vez la escasez de trabajo le haya negado el mendrugo de pan que aguardaba anhelante para mitigar el hambre de los suyos? ¿Hemos compartido las sobras de otros buenos años que el Señor nos dió, con esos menesterosos?

«Tuve hambre y no me diste de comer»...

Palabras terribles que debemos recordar, aunque ahora brille la alegría del sol de una primavera cercana y florezca a la vuelta de la esquina la vara de José.

EL FISGON

PRISMA DEL SANTUARIO

CABALGATA DE LOS REYES MAGOS.

Una de las notas típicas de las grandes fiestas navideñas y podríamos decir que es como su colofón hermosísimo, es o son las grandes Cabalgatas de los Reyes Magos, que se celebran en las ciudades con gran esplendor y majestad y de las cuales descuella de una manera muy especial y ya ha traspasado con su fama las fronteras es la de Barcelona, pero así también, en nuestra ciudad de Villarreal, ha ido cobrando de año en año más esplendor la CABALGATA DE LOS REYES MAGOS, que todos los años tiene su gran desfile patrocinada y formada por el entusiasmo de la JUVENTUD ANTONIANA, dirigida por los PP. Franciscanos de la ciudad. Todos los años es admirada por las gentes que salen a las calles a admirar el cuadro plástico de tan bella representación y especialmente cuando hacen su desfile y recorrido por las calles y plazas de la ciudad el día 5 de Enero por la noche.

Los ruidos tan peculiares de las ciudades modernas y de nuestra ciudad se iba silenciando cada vez más a medida que avanzaba la noche y las gentes iban entregándose al reposo y descanso de la diaria jornada, cuando una vistosisima CABALGATA llena de majestad y grandeza con una magnífica carroza en la que iba su brillante estrella guiadora de sus pasos, ideada y formada con la ayuda de las Antonianas, por Fr. Sebastián Bermúdez, irrumpía en las calles villarrealeses siendo el gozo y alegría de chicos y grandes. Carroza llena de simbolismos mesiánicos y bíblicos que ha sido la admiración de todos por lo artísticamente ideada y aderezada. El día de Reyes la Cabalgata, santificados todos con la Santa Misa y la Comunión, recorrió las calles de la ciudad para dejar las contestaciones

a las peticiones infantiles de los niños de la ciudad y también llevar la felicidad a los grandes. Desde estas páginas felicitamos a todos los que tomaron parte en la preparación de dicho cuadro alegórico de grandeza y majestad. Que el Señor les conceda la gracia de poder hacerlo mejor cada año.

EXCMO. SR. OBISPO LAUNCELOV JOHN GOODY DE WESTIN.

Al caer la fría tarde invernal del día 21 de Enero pasado, fuimos honrados con la visita del Excmo. Sr. Obispo John Goody



de Westin, en Australia, quien ha seguido la senda que conduce hasta el Santuario Relicario del frailecito humilde de la Eucaristía, San Pascual Baylón, para allí postrado a los pies de Jesús Sacramentado y ante las reliquias de San Pascual, empaparse en el fuego de amor hacia la Eucaristía. Monseñor Goody ha querido ser uno de los primeros en seguir esas sendas que en un futuro no muy lejano serán polvorientas por las caravanas que por ellas pasarán en dirección a Villarreal para prosternarse ante el Serafín de la Eucaristía, el humilde San Pascual para aquí saciarse de esos ardores eucarísticos. El Excmo. Sr. Obispo Goody es uno de los Padres Conciliares, quien en Roma llegó a trabar fraternal amistad con nuestro Prelado Diocesano y por ello en su compañía quiso visitar a San Pascual para admirar la humildad del santo franciscano y venerar sus santas Reliquias y así saciarse de ese santo perfume eucarístico que se respira en el Santuario de San Pascual y cerca de ese Serafín eucarístico que pasó por el mundo abrasado de amor a la Eucaristía. Monseñor Goody visitó detenidamente todas las obras del gran Templo Votivo Eucarístico Internacional de San Pascual Baylón, admirando su grandeza y haciendo votos fervientes porque pronto sea una realidad la apertura al culto de Dios. Admiró todas las reliquias y recuerdos de San Pascual oyendo con fervor las explicaciones de todo que le daba nuestro Prelado Diocesano y el Ilmo. Sr. Alcalde de la ciudad, D. José Ferrer. Luego pasaron a la Oficina de San Pascual donde su Excelencia estampó su firma en el Album de Honor, dejando así para la posteridad ese recuerdo simbólico y gratisimo. El cliché de nuestra portada, reproduce este momento, y el que publicamos entre estas líneas, durante su visita al Sepulcro del Santo. Desde estas páginas enviamos al Excmo. Monseñor Goody, Obispo de Westin en Australia, nuestro saludo respetuoso y de agradecimiento por su gratisima visita. Que San Pascual guíe sus pasos para bien de los católicos de su lejana Diócesis

en aquellas tierras australianas.

DUELO EN LA COMUNIDAD DE SAN PASCUAL

Cuando la noche ya había pasado el meridiano de la media y se aproximaba a la aurora y esta comenzaba a ir desdibujando los nocturnos celajes, rodeada del cariño fraterno de sus hermanas en Religión, entregaba su alma en manos del Creador la Rvda. Madre Sor Natividad Vilanova Candau, confortada en ese viaje hacia la eternidad con los Santos Sacramentos de nuestra Santa Religión y la Bendición Apostólica de S. S., a la edad de 70 años y 48 de vida religiosa en la Casa del Señor de Villarreal. Era Sor Natividad una gran religiosa por su sencillez y sobre todo se distinguió en su vida de cada día entre otras virtudes que ella cultivó en el jardín de su corazón, por un verdadero celo por la Santa Madre Iglesia y la salvación de las almas, a las que quería llevar a todas a Cristo y por Cristo a Dios, a fin de que gozaran de los méritos de la Pasión de Cristo y así purificadas reinaran eternamente en el Cielo. Otra de las grandes virtudes en que se distinguió Sor Natividad fue en el amor y devoción a María Santísima, Madre nuestra, sobre todo en su misterio de la Inmaculada Concepción, Patrona de la Orden Seráfica y luego a San Pascual Baylón, en cuya devoción y amor tanto se distinguió. Su entierro, celebrado el domingo día diez del presente, fue una verdadera manifestación de duelo, por el gentío que acudió a darle la última despedida. A la Venerable Comunidad, desde nuestra Revista, enviamos nuestro más sentido pésame de condolencia, así como a sus familiares y demás deudos, pero principalmente a sus hermanas, a quienes acompañamos en su dolor. A todos invitamos a elevar nuestras plegarias por su eterno descanso y para que ella pida a Dios por todos nosotros. R. I. P.



REGALO DEL PAPA A LOS REFUGIADOS DE PALESTINA.

Mientras se discute su futuro en las NACIONES UNIDAS, los refugiados árabes de Palestina siguen siendo atendidos por las diversas organizaciones que de ellos se ocupan. Una de esas organizaciones que velan por ellos es la MISION PONTIFICIA en colaboración con la UNRWA, la cual ayuda en estos días a 13.500 familias de refugiados, repartidas en 28 centros distintos. Un kilo y setecientos gramos de ropa llegará a todos los miembros de esas familias, es decir, a 72.282 personas, procurando así que llegue a todas las familias la ayuda como «regalo del Papa», escrito en árabe e inglés.

EL MAYOR CENTRO DOCENTE PARA REFUGIADOS CERCA DE JERUSALEN.

No hace mucho, en presencia del Comisario General interino de la OFICINA DE AYUDA Y TRABAJOS de las Naciones Unidas (UNRWA), el rey Hussein de Jordania ha inaugurado en la ciudad de Ramalah, próxima a Jerusalén, el mayor centro creado por ese Organismo en el Oriente Medio para muchachas refugiadas.

Este Centro puede asegurar la formación de 633 jóvenes, de las que 300 podrán aprender los oficios de maestras, enfermeras auxiliares, oficinistas, etc. Además la UNRWA tiene ya establecidos otros 8 centros profesionales en Líbano, Jordania, Siria y en el territorio de Gaza. Este

es uno de los grandes problemas de aquella región y que la UNRWA ha tomado con gran empeño y a quien colabora la Iglesia.

UNICO UNIFORME.

Un fraile carmelita, de Pamplona, ha iniciado una campaña en pro del uniforme único para recibir la PRIMERA COMUNION. Está basada esta campaña en una pastoral del arzobispo de Pamplona, en la que el Prelado recomienda austeridad en este acto de la Comunión. Dice al respecto Monseñor Delgado Gómez: «Exagerar la pulcritud y decencia del vestido del niño en el lujo desproporcionado a su situación y exigencias sociales es inferir con ello un grave daño al niño, que pone más atención en el vestido que en la preparación espiritual y aun, sin decirlo, en el acto mismo de recibir en su pecho a Jesús Sacramentado.» Recomienda dicho Prelado el uso, para recibir la Primera Comunión de un traje sin artificios y «que pueda seguir usándose después en la vida ordinaria». El traje único propagado en la diócesis de Navarra consiste para las niñas en una especie de túnica talar blanca y con capucha para cubrirse la cabeza en vez de velo.

SIN RELIGION.

En uno de nuestros números anteriores entre las noticias allí publicadas decíamos que el Gobierno Ceilandés iba poco a poco limitando la expansión de la Religión Católica y sobre todo prohibiendo

la verdadera enseñanza en las Escuelas del Estado. Ahora, no hace muchos días, ha dado un decreto prohibiendo la enseñanza de la Religión Católica en todo el territorio nacional y además ha ordenado la salida del país de los religiosos y religiosas. El comunismo avanza. Roguemos a Dios por las naciones y los pueblos.

DELICADO MODO DE PROPAGANDA.

A raíz de la prohibición en el Líbano del famoso baile el «twist» por considerarlo el gobierno contrario a las buenas costumbres, los fabricantes de discos procuran introducir su mercancía con la música del citado baile, sustituyendo el nombre de su verdadero contenido con el de otro nombre de un nuevo baile moderno: «el madison».

RIQUEZA MINERAL.

La riqueza de los pozos petrolíferos del Sahara argelino, es mucho mayor de lo que se calculaba en un principio. En sólo cuatro años podrán producir cuatro millones de toneladas de «oro negro».

EL COMUNISMO PERSIGUE AL PROTESTANTISMO.

Diecinueve personas de religión protestante se encuentran en prisión en la Alemania oriental por oponerse a la campaña antireligiosa en la zona soviética. Diecisiete de ellas han sido condenadas a un total de 52 años de prisión y otras dos están pendientes de juicio. La mayor parte de los condenados pertenecen al

movimiento de juventudes protestantes, de las provincias de Brandenburgo y Sajonia. Para el comunismo todo lo que huele a Religión y culto de Dios estorba y molesta y por ello hay que destruirlo.

HUYENDO DEL PARAISO CASTRISTA.

Cuarenta y cuatro refugiados cubanos, que abarrotaban una pequeña embarcación, fueron recogidos en alta mar, cerca de los Cayos de Florida, por un buque cisterna, en la noche del lunes pasado. Se trata del mayor grupo que ha conseguido huir de Cuba desde que Fidel Castro asumió el poder. Un portavoz del servicio de guardacostas ha declarado que entre los refugiados figuran dos médicos. Estos refugiados fueron avistados por la tripulación del «Hess Dieselc» cuya dotación procedió al traslado de los refugiados, los cuales han sido luego llevados a Miami, quedando a cargo de Inmigración.

EL CARDENAL MINDSZENTY.

El periódico italiano «Il Tempo» dice que el Cardenal Josef Mindszenty, primado de Hungría, ha rechazado un ofrecimiento de libertad condicionado a que dejara su puesto y saliera de Hungría. El Cardenal Mindszenty ha estado viviendo en la delegación norteamericana en Budapest, donde buscó asilo durante el levantamiento de 1956. Fue sentenciado a cadena perpétua en 1949, siendo puesto en libertad durante el breve alzamiento popular de Hungría.

PAÑERÍA DE CALIDAD :: CAMISERIA SELECTA
CONFECCION DE CABALLERO :: NOVEDADES SEÑORA

El surtido más extenso :: Recuérdelo siempre

TEJIDOS Y CONFECCIONES

E. ARENOS

San Roque, 9

VILLARREAL

NUESTROS DIFUNTOS

A la temprana edad de 18 años, como flor tronchada por el vendaval, víctima de la enfermedad, dejaba esta tierra por la del Cielo, el joven Juan José Font Albiol el día 17 de Diciembre de 1962, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S. A sus afligidos padres, Juan Bta. Font Villarreal y María Albiol Casalta; hermanas, María Pilar y Conchita, abuela paterna, Dolores Villarreal Font; tíos, primos, sobrinos y demás familia, desde las páginas de SAN PASCUAL les enviamos nuestro más sentido pésame y les acompañamos en su dolor, elevando todos una plegaria por el eterno descanso de Juan José.



El día 29 de Diciembre, en la ciudad de Villarreal y a la edad de 78 años, descansó en la paz de los justos, D. Joaquín Mezquita Ribes, confortado con los Santos Sacramentos de nuestra Madre Iglesia. Reciban sus familiares el más sentido pésame que desde las páginas de nuestra Revista les enviamos de corazón a sus afligidos: esposa, Concepción Batalla Llop; hijos, Carmen Mezquita Batalla y Antonio Viciado Pitarch; hijos políticos, Bautista Goterris Barrachina y María Moner Bono; nietos, Conchita Pilar, María Carmen, Antonio y María Rosa, hermanos, Doloretas y Pascual; hermanos políticos, Isabel Usó, Amparo Batalla, Adela Torres (ausente), Carmen y Manuel Batalla Llop, Pascual Cabezó y Carmen Carratalá; primos, sobrinos y demás familiares. A todos vaya nuestro sentido pésame e invitamos a nuestros lectores a elevar una oración al Señor por su eterno descanso.



El día 31 de Diciembre del año 1962, al caer la tarde del año que se iba, pasó de

este mundo a la felicidad del cielo D. José García Beltrán, quien en vida ejerció la profesión de agente de la Propiedad inmobiliaria, a la edad de 83 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos de nuestra Santa Madre Iglesia y la Bendición Apostólica de S. S. Desde las páginas de nuestra Revista pascualina enviamos nuestro más sentido pésame a sus afligidos, esposa, Angela Canós Carda, hijos, José, Pascual y Angela; hija política Concepción Martínez Ortiz; hermanos, Dolores, Encarnación, Vicente, Manuel y Santiago (ausente); hermanos políticos, Vicente Meseguer, Bautista Cortés y María Mollá; primos, sobrinos y demás familiares, acompañamos en su justo dolor y enviamos nuestro sentido pésame de condolencia al mismo tiempo que pedimos a todos nuestros lectores una plegaria por su eterno descanso.



En el sueño eterno de la muerte se durmió el día 2 de Enero, rindiendo así su tributo a la vida, a la edad de 80 años, después de haber recibido los Auxilios de la Santa Religión y la Bendición Apostólica de S.S., el Sr. Juan Notari Bellmunt. Acompañamos en su dolor con nuestro sentido pésame de condolencia a sus afligidos, esposa, Carmen Bono Ramos; hijos, Carmen y Juan Bautista; hijos políticos, Juan Cerisuelo y Encarnación Girona; nietos, Carmen, Juan, Encarnita y Luis; nieto político, Ramón Navarro; biznietos, Juan Ramón y Carmencita; hermanos políticos, Manuel Bono, Carmen Casalta, Miguel García, Concepción Girona y Concepción Gil; primos, sobrinos y demás familiares, y todos los lectores de SAN PASCUAL pedimos una caritativa plegaria por su eterno descanso y que Dios le de la gloria y descanso eterno.

En el sueño de los justos, se durmió el día 18 de Enero, a la avanzada edad de 83 años, la que en vida fue D.^a Dolores Gil Nebot, habiendo sido confortada con los Santos Sacramentos de nuestra Madre la Iglesia y la Bendición Apostólica de S. S. Desde estas páginas de SAN PASCUAL enviamos nuestro más sentido pésame de condolencia a sus afligidos esposo, Antonio Broch Cabedo; hijos, Dolores y Antonio; hijos políticos, Pascual Jordá Miralles y Conchita Ferrer Pitarch; nietos, Pilarín, Antoniet, Conchín, Anselmo y María-Isabel; hermanos, sobrinos y demás familia, a quienes acompañamos en esta hora del dolor que aflige sus corazones y a todos nuestros lectores pedimos una oración pidiendo al Señor le conceda la felicidad eterna.

▣

Como la flor que se marchita, desapareció arrebatada por la muerte en temprana edad Elena Rochera Saera el día 19 de Enero de 1963, confortada con la santa Extremaunción. Desde las páginas de la Revista SAN PASCUAL enviamos nuestro profundo y sentido pésame a todos sus familiares, principalmente a sus afligidos, madre, Elena Saera Canós hermanas, Amelia, Maruja y Carmen Rochera; hermanos políticos, D. Manuel Coret, D. José Vicent y D. Miguel Marcet; tíos, Alfonso Saera y Lola Olivares; sobrinos, primos y demás familia. A todos nuestros lectores y devotos de San Pascual invitamos a elevar oraciones al Señor pidiendo su eterno descanso y felicidad en la gloria.

Confortado con los Santos Sacramentos de nuestra Santa Religión y con la Bendición Apostólica de S. S., el que en vida fue un gran Terciario Franciscano y Co-



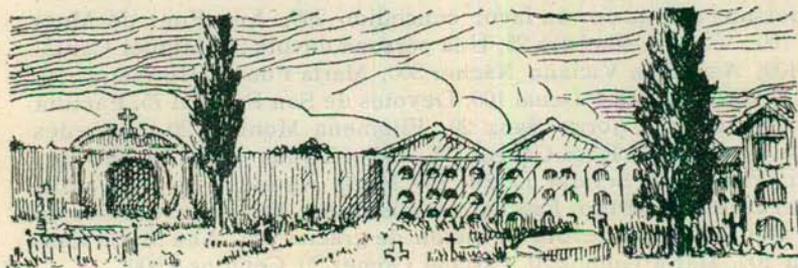
frade de la Virgen del Carmen, D. Juan Lapuerta Yubero, falleció el día 11 de Enero de 1963 a la madura edad de los 76 años. A sus afligidos hijos, Emeterio, Juan, Nesti y Julián,

hijas políticas, Felipa, Desi y Josefina; nietos, José Luis, Conchita, Josefina, Montserrat, Agapito, Josefina, Julián y María Dolores; hermanas, María y Petra Lapuerta; hermanos políticos, sobrinos y demás familia, acompañamos en su profundo dolor y pedimos al Señor por su eterno descanso. A todos pedimos una plegaria por su descanso eterno.

▣

Otros muchos de nuestros paisanos y lectores devotos de SAN PASCUAL han ido por el camino de la eternidad arrebatados de entre nosotros por la muerte implacable; entre otros, Concepción Nebot Costa y Agapito Fortuño Aguilera. Por todos elevemos nuestras plegarias al Señor pidiendo por su eterno descanso y para todos nuestro pésame de condolencia.

Señor DADLES ETERNO DESCANSO.



DONATIVOS PRO TEMPLO

NACIONALES

AYORA: Pascual Segura Fernández 50. ASCO: Pbro. Bellés 100. BARCELONA: Bautista Bonet 50, José Carvarella 60, Vicente Goterris Carda 50, A. Masi 98. BENICARLO: Santiago Rius 100. CALAHORRA: Adoración Nocturna 75. CASTELAR: Manuel Ortega Soto 36. DURANGO: Marisina y hermanos 50, María Luisa Martínez 50. LINARES: Adoración Nocturna 50. MURCIA: Pascual Rochera Peset 300. SAN CELONI: José Miguel Soltero 50. VALENCIA: Alvaro Monfort 100. VICH: Jacinto Puigneró Boada 50. VILLANUEVA DE LOS INFANTES: Cleofé Campos Vda. de Rodríguez 50, Josefa Rodríguez Sánchez 100, Antonia Carricajo Murga 100. VILAFRANCA DE LOS INFANTES: Baltasar Rodríguez Sánchez 50. ZARAGOZA: Manuelito, Ros Mari y Encarnita Garrido Vilar 50.

1.619'—

LOCALES

VILLARREAL: José Pascual Rochera 2.000, Pascual Peris Nacher 50, Rosario Llop 100, Familia Ibáñez 25, Pensión Cortés 20, Hermanitos Llop Ramos 15, Asunción Peset 15, Unas personas devotas de San Pascual 30, Una devota para las obras 20, Un devoto de San Pascual 20, Carmen Serrano Ortíz 300, Francisca Falcó 10, Lotería de persona devota 16, Un devoto 10, Un devoto de San Pascual 50, Publicidad Ricasa 250, Francisco Almela Reverter 25, Un devoto 25, María Gómez García 100, Ana M.^a Juan 20, Un devoto en acción de gracias 200, María Ahís Martí 80, Dolores Bernat Abella 20, Un devoto de San Pascual 40, En sufragio de Manuel Llop Gilabert 40, Para las obras del Templo 40, Rosa Moreno 20, María Ferrer 10, Elena Diago de Llavería 10, Adelina Alcaire 40, Una devota en acción de gracias 500, Donativos de la Lotería 50, Bautista Climent 25, Devotos de San Pascual 75, Enrique Moreno 20, María Pilar Salvá 10, Hermanas Font 40, Una devota 40, Antonia Flores 25, Consuelo Cantavella 80, Isabel Rubert 40, Salomé Broch en acción de gracias 30, Vicente Parra 20, Una persona devota 200, Un devoto de San Pascual 100, Unos devotos 250, Joaquín Cantavella 20, Concepción Vilar 25, José M.^a Edo 25, N. N. 40, Bautista Climent 25, Una persona devota por un favor concedido 200, Ana Font de Mora Pobo 100, Vicente Rochera 25, Una persona devota 20, Miguel Cantavella 100, Asunción Viciano Nacher 300, María Font y Hermanas 80, Unos devotos de San Pascual 100, Devotos de San Pascual 75, Familia García Sanchiz 60, Jorge Sanz 20, Filomena Montalá 20, Mercedes Candau 20, Carmen Roca Cabedo 20, Isabel Tirado Costa 30, Devotos de San Pascual 75, Seraffín Lloret 135, María Aguilera La Cueva 200, Manuel Ortells 40, Pbro. Pascual Ortells Broch 100, Unos devotos de San Pascual 70, Una devota en acción de gracias 225, Ana María Cantavella 100, María Gómez 20, Pascual Gómez 20, Cepillos 8.000.

15.816'—

EXTRANJERO

BOGOTA: Hermana Purificación Llorca 20. MEXICO: Carmen García de Juan 100.

120'—

CELADORAS

CONCHITA BORT GOTERRIS: Dolores Rochera 25, María Mata 25, Pascual Ramos 25, Dolores Carda 10, Consuelo Gómez 5, Consuelo Cercós 25, Concepción López 25, Dolores 25, Vicente Parra 25, Carmen Balaguer 25, Hermanos Ortega 25, María Navarro 25, Javier Piquer 25, Nuria Guiral 25, Concha Goterris Candau 10.

325'—

ENCARNITA Y CARMENCITA RUBERT POY: Pedro Cantavella 30, Serafín Lloret 30, Vicente Ortells 25, José Gumbau 30, José Cabedo 50, José Cabrera 30, Agustín Herrero 30, Bautista Franch 30, José Gil 35, Manuel Villarreal 30, Rosa Font 30, Pascual Monzó 30, Carlos Broch 25, Matilde Cantavella 35, José Sanz 30, Eliseo Vidal 30, Pascuala Carda 35, Ana María Chalmeta 30, Vicente Ferrer 30, Francisco Notari 30, María Ferrandiz 35, Pascual Taurá 35, Enrique Gimeno 25, Pascual Mas 30, Miguel García 35, Elenita García 30.

815'—

SONIA CERVERA: Antonio Arrufat 20, José Carda 70, Angel Montoliu 25, Carmen Julve 30, Concepción Nebot 35, Manuel Ortells 20, Pascual Goterris 50, Carmen Rochera 50, Ana María Nebot 50, María Maset 50, Carmen Ramos 50, María Gracia Vidal 120, Antonio Semper 70, Carmen Meseguer 70, Vicente Cervera 15, Conchita Barrué 45.

770'—

CONCHITA JUAN Y ROSA MARIA MONFORT: Rosario Saura 25, Pascual Ayet 25, Rodrigo Viñes 25, Agustín Gil 25, Domingo Font 25, Vicente Gil 25.

150'—

MARIA Y CONCHITA CABRERA: Farmacia Ferrer 25, María Acacio 35, Teresa Edo 25, Francisco Cabedo 25, María Mezquita 25, Farmacia Vilanova 25, Carmen Gilabert 25, Carmen Gil 50, Pascual Vidal 25, José Rubert 25.

285'—

CARMEN TAURA: José Soriano 25, Manuel Notari 25, José Casalta 10, Ana María Abad 20, Pascual Beltrán 20, Marina Usó 20, Salomé Cortés 50, Carmen Cortés 50.

220'—

MARI CARMEN FABRA: José Gil 30, María Gracia Traver Usó 25, Isabel Girona Poré 50, Pascual Mezquita 30, Salvador Llobregat 25, Joaquín Mezquita 20, Francisco Rubio Conejos 20, Vda. de Manuel Parra 20, Pascual Granero 25, Juan Fabra Girona 25, Enrique Moreno Cabedo 25, Bautista Badenes 50, Pedro José Benajes García 25, Carmen Usó Costa 25, Conchita Llorens 25, Bautista Parra 50, José M.^a Meseguer Ortells 25.

395'—

CONCHITA BASIERO: Apolonio Girona 25, Pascuala Fortuño 25, Esteban Folgado 25, Concepción Carda 25, Carmen Carda 25, Anita Soler 25, Bautista López 25, Vicente Gómez 25, Carmen Marco 25, María Rubert 20, José Broch Peset 25, Antonio Candau 25, Carlos Arnal 25, Francisco Taurá 25, Amelia Salvador 25, Felipe Cercós 25, Enrique Taurá 25, Miguel Cubero 25, Antonio Cabedo 25, Miguel Pérez 25, Adelina de Trinchería 50, Pascual García 25, Carmen Llorca 25, Concepción Simó 25, Asunción Casalta 25, Mercedes Fortuño Gilabert 25.

670'—

- LOLITA ALCAZAR:** Vda. de José Cabedo 50, María Gracia Fortuño 25, Manuel Cerisuelo 25, Casimira Martínez 25, Encarnación Juan 50, Pascual Peset 50, Francisco Pardo 50, Vicente Rubert 25, José Artero 25, Rogelio Alcazar Moreno 25, Rosa Moreno 25, Leoncio Gordo 25, Vicente Aguilera 25, Manuel Chiva 25, José Artero Gil 25, Demetrio Martín 25, Manuel Cantavella Cabedo 25. 525'—
- ROSA FONT:** Vicente Ferrer Moreno 50, Vicente Pesudo 25, Concepción Carda 70, Concepción Monfort 25, Concepción Ayet 30, José P. Cabrera 50, Carmen Delás 25, Dolores Guinot 30, Vicente Chabrera 25, Ramón Gumbau 35, Vicente Serrano 30, Eliseo Arrufat 50, Rosa Moreno 25, Manuel Llorca 100, Ricardo Escrig 25, Dolores Llorca 25, Dolores Saporta 25, María Gracia Mata 25, Carmen Cantavella 25, María Jordá 25, Tejidos Nebot 25, Antonio Pegueroles 25, Dolores Nebot 25, Pascual Ibáñez 25, Concepción Font 25, Enrique Viñes 25, María Cabedo 25, Carmen Mondragón 25, María Gracia Jordá 25, José Rubert 30, María Gracia Reverter 25, Carmen Rovira 25, Bienvenida Pesudo 25, Dolores Guinot 25. 1.075'—
- MARIA PILAR FABRA:** Vda. de Basilio López 20, Juan Fabregat 20, Pascual Rubio 20, Francisco Solá 20, Faustino Badenes 20, Carmen Soriano 20, Dolores Carda 50, Conchita Broch 20, Pascual Barrachina Nostrot 20. 210'—
- CONSUELITO PALMER Y CONCHITA BROCH:** José R. Vilar 25, Encarnación Llop 25, Carmen Cubedo 25, Encarnación Llopico 25, Pascual Mundina 25, Dolores Monzó 25, José Vilar Peris 25, Conchita Colomer 25, Santiago Colomer 20, Concepción Catalán 20, Manuel Colomer 20, María Seglar 20, María Gracia Sifre 20, Vicente Colomer 20, Maribel Colomer 25, Carmen Cabrera 25, José María Seglar 25, Milagros Fuster 25, Ivon Cagne 30, Lolita Llorca 25, Eloisa Cabrera 25, P. C. Vda. de Bernat 35, M. C. Vda. de Rullán 45, Niños Vilar 20. 610'—

LIMOSNAS PARA EL ALUMBRADO DEL SANTISIMO

Una devota 25, Una devota 25, Concepción Vilanova 30, José Miguel Soltero 25, Concepción Pesudo Sancho 100, Carmen Soler Medina 25, Pascualeta Herrero 10, En sufragio de José P. Cabrera Dembilio 25, Una devota 10, Juan Abelló 200, Entidad CAJA DE AHORROS 200, Una familia devota 125, Dña. Amparo Peris Vda. de Mingarro de Castellón 100, Filomena Colom Vda. de Miralles 50. 950'—

Devota Consuelo 4 litros aceite, Una devota 1 litro, Una devota 1 litro, R. M. 2 velas cera, Una devota 4 velas, Una devota 2 velas.

Fábrica de Medallas y Artículos Religiosos

PEDRO FACI

Goya, 12

ZARAGOZA

ANUNCIENSE EN

San Pascual

Y TENDRA EXITO

pasatiempos

VIDA MODERNA

—Querida, te he comprado una lavadora maravillosa. Con sólo apretar un botón, la colada se hace sola.

—Bien... ¿Y quién va a apretar el botón?

EN UN MANICOMIO

A un señor que acaba de llegar en flamante «haiga» a un sanatorio de enfermos mentales, le caen tres tornillos de una rueda. Muy preocupado, se pone a discurrir para poder salir de allí, con seguridad de las cuatro ruedas.

De repente, un enfermo, que está subido a un árbol, le manda sacar un tornillo de cada una de las otras tres ruedas, a fin de que se los ponga a la otra.

El señor, entre agradecido y admirado por la solución, pregunta al enfermo: —¿Pero tú por qué estás aquí?

—Estoy por loco, pero no por tonto.

AMA DE CASA

Piso de recién casados. El acaba de entrar. Es hora de comer. Ella revienta de satisfacción.

—Querido, he comprado un libro de cocina. Hay recetas estupendas y me he inspirado en ellas. Siéntate y prueba mi plato. A ver, dime lo que comes.

El, al rato de masticar trabajosamente, responde:

—¿El libro de cocina?

* * *

Se habla del tema de moda: los métodos para adelgazar.

—Yo —dice uno— llevo ya un mes haciendo una hora de gimnasia todos los días. Hago flexiones para conseguir tocarme con los dedos de las manos, las puntas de los pies.

—¡Magnífico! Eso es muy bueno. ¿Y lo has conseguido ya?

—No. Todavía no alcanzo a tocarme los pies; pero ya me los veo.

* * *

—Hoy no te doy un beso, por haber sido malo.

—No es eso, mamá; es que acabas de pintarte los labios.

* * *

El doctor: —Usted tiene el estómago de hierro, pero necesita conservarlo; le aconsejo beba sólo agua.

El paciente: —¿Y si se me oxida, doctor?

de TU a TU

Abrimos este nuevo espacio en la Revista «SAN PASCUAL» con una entrevista al autor de la foto «NOTA LOCAL» que publicamos en nuestra sección «Foto Artística». Hacemos constar que no alardeamos de «periodistas profesionales», sino que lo hacemos en atención a la afición fotográfica, presentando en primer capítulo al Sr. D. Fernando.

¿Nombre?

Fernando Ferrer Andreu.

¿Profesión?

Comerciante de Tejidos.

¿Título de la obra presentada?

«NOTA LOCAL»

¿Características de tu máquina fotográfica?

Baldina 24x36 3,5 50 m/m.

¿Datos técnicos de la obra?

Diafragma 11, velocidad 50, filtro amarillo medio, enfoque a 1'50 m.

Esta obra fue premiada. ¿En qué exposición y qué premio consiguió?

El cuarto de tema local, en el segundo salón de fotografía artística y primero comarcal, celebrado en Villarreal durante las últimas fiestas de SAN PASCUAL.

Dime con detalles como realizaste esta obra.

El tema plasmado es, como se observará, netamente de un tema local que tiende a desaparecer, cuyo significado fue lo que buscaba para que perdurara en lo futuro, ya que este TIPISMO del pregonero dejará de existir para dar paso a mejores medios de difusión que requiere nuestra gran Ciudad, y el documento gráfico dará siempre testimonio, a las generaciones futuras. Además, el personaje es real, lo que a mi modo de ver, le da más vigor y autenticidad al reportaje. Como fondo, pensé que nada mejor que nuestro campanario, pudiera acompañar al pregonero en la fotografía.

¿Contento con el premio?

Pues sí, un premio es siempre agradable, y más en esta ocasión que tanto los restantes expositores como yo, contribuimos sin ninguna aspiración a galardón alguno, moviéndonos tan solo a participar en estos concursos locales, nuestra afición a la fotografía y como contribuyentes a engrandecer las fiestas de nuestro querido patrono SAN PASCUAL BAYLON.

¿Algún consejo a los aficionados?

Sobre todo no desmayar por los fracasos que pudieran tener, ya que no es cosa de coser y cantar, y también, sobre todo, intuición a la innovación.

¿Alguna cosa más?

Pues agradecer a la dirección de «SAN PASCUAL» que ha elegido mi fotografía y deseo que esta nueva sección de FOTO ARTISTICA constituya un acierto y un nuevo éxito para dicha Revista.

Cerramos este capítulo, no sin antes darle las gracias al amigo Fernando Ferrer que tan desinteresadamente ha prestado su obra y su colaboración personal a ensalzar esta gran afición al arte de la luz.

Por nuestra parte, trataremos todos los meses en ilustrar esta página con lo más selecto en fotografía artística realizado por la afición. H. M.



Foto artistica: NOTA LOCAL

SAN PASCUAL

Administración y Dirección
Arrabal San Pascual, 70-Teléfono 320
VILLARREAL (Castellón)

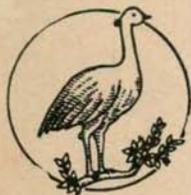
Precio { Al año 50 ptas.
Al mes 5 »

Esta publicación es a beneficio de las obras del Templo
Votivo Eucarístico Internacional de San Pascual Baylón.

Tipografía Villarrealense.-Miralles

Precio 5 Ptas.

FABRICA DE LICORES



La Garza
Real

Aviador Franco, 12 - 14

Teléfono 182

VILLARREAL